

# Угода користувача HorschConnect



Ваша машина обладнана системою HorschConnect і має безліч функцій стосовно підключення та діджиталізації. За допомогою застосунку MobileControl Ви керуєте різними функціями машини, а дані машини передаються через вбудовану SIM-карту та візуалізуються на [telematics.horsch.com](https://telematics.horsch.com)

Весь актуальний діапазон функцій, обсяг наданих послуг та умови використання доступні за наступними посиланнями:

- <https://www.horsch.com/produkte/intelligence/horschconnect>
- <https://www.horsch.com/horschconnect/terms-privacy>

Після отримання HORSCH цієї угоди користувача, на Вашу електронну пошту буде надіслано запрошення на портал HORSCH і вказані машини будуть автоматично ідентифіковані. Ви отримаєте доступ зокрема до наступних послуг і даних:

- Використання HorschConnect Telematics ([telematics.horsch.com](https://telematics.horsch.com))
  - Дані телеметрії в режимі реального часу й архів даних за два роки з моменту введення в експлуатацію
  - Автоматизована документація щодо місцезнаходження, швидкості та норм внесення
  - Відображення інформаційних сповіщень і повідомлень про помилки машини
  - Одночасне використання порталу декількома користувачами
  - Цілеспрямоване обслуговування в сервісних партнерів
- Інформація про Вашу машину (машини) на порталі HORSCH ([portal.horsch.com](https://portal.horsch.com))
  - Новини та рекомендації щодо дій
  - Інформація про Вашу машину, включно її історія
  - Документи HORSCH

Я приймаю Загальні умови укладення угоди й Умови використання HORSCH.  
Я ознайомлений(-а) з політикою конфіденційності. Документи доступні за посиланням <https://www.horsch.com/portal/terms-privacy>. \*

Я використовую HorschConnect в рамках професійної діяльності або як підприємець. \*

Я даю згоду на опрацювання персональних даних відповідно до § 4 Угоди користувача та можу відкликати цю згоду в будь-який час. \*

Я підтверджую, що мною надано інформацію про збір персональних даних через машину (машини) усім операторам машин перед початком експлуатації (див. також § 5 Угоди користувача) й отримано на це згоду кожного із них. \*

Щоб отримати оптимальне обслуговування в разі виникнення питань щодо машини, я погоджуюся на передачу моїх персональних даних визначеному продавцю (§ 5, пункт 2 Угоди користувача).

\* Ці підтвердження/згоди є обов'язковими для користування HorschConnect.

Зазначені вище підтвердження/згоди дійсні для всіх перелічених мною нижче машин, а також для машин, що я можу придбати в майбутньому. Нові машини активуються онлайн і закріплюються за моїм обліковим записом.

Контактні дані та дані машини зазначені на наступній сторінці

ЗАПОВНІТЬ ДРУКОВАНИМИ ЛІТЕРАМИ



### Місцезнаходження юридичної особи

Найменування юридичної особи \_\_\_\_\_

Вулиця, №. \_\_\_\_\_

Поштовий індекс / населений пункт \_\_\_\_\_

Країна \_\_\_\_\_

### Відповідальна контактна особа (основний користувач) для HORSCH Portal та HorschConnect

Прізвище й ім'я \_\_\_\_\_

Адреса електронної пошти \_\_\_\_\_

Номер телефону / Номер мобільного \_\_\_\_\_

### Серійні номери машин або номери замовлень HORSCH

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

### Підтвердження

Я підтверджую достовірність даних.

\_\_\_\_\_

Дата

Місце

Підпис клієнта

### ЗАПОВНЮЄ ПРОДАВЕЦЬ

Номер облікового запису HORSCH, що належить продавцю \_\_\_\_\_

Контактна особа продавця з питань щодо цієї форми (ім'я, прізвище, телефон, адреса електронної пошти):

\_\_\_\_\_

Цю форму необхідно надіслати на електронну пошту HORSCH [portal@horsch.com](mailto:portal@horsch.com)